

Malheureusement, la nature transfrontière du problème signifie que de nombreuses régions devraient rester sans protection adéquate même si nous, au Canada, éliminions entièrement nos émissions et ce, tant que les Etats-Unis n'auront pas pris des mesures similaires. Nous ne pouvons espérer nous attaquer seuls au problème de l'acidification et de la destruction de nos lacs et forêts. La coopération internationale n'est pas seulement un idéal, elle est indispensable et de plus urgemment requise. Je présenterai ce point de vue à M. Shultz lorsque je le rencontrerai à Washington en avril.

Nous devons continuer à appuyer et à relancer la coopération parfois hésitante, mais toujours utile, des organisations internationales. Je suis très heureux de voir le représentant de la Commission économique pour l'Europe, M. Clemente Lopez-Polo, car c'est au sein de la CEE que cet esprit de coopération a présidé à l'élaboration de l'Accord sur la pollution atmosphérique transfrontière à longue distance sur lequel cette conférence prend appui. Je salue également le travail de l'OCDE et du PNUE.

Toutes les grandes nations de ce monde ont signé la déclaration de Stockholm. Nous avons alors proclamé que, en conformité avec nos obligations aux termes de la Charte des Nations Unies et avec les principes du droit international, nous avons, et je cite, "le devoir de faire en sorte que les activités exercées dans les limites de [notre] juridiction ou sous [notre] contrôle ne causent pas de dommage à l'environnement dans d'autres Etats".

Notre tâche ici, comme c'était le cas à Munich en juin, consiste à rappeler au monde notre engagement envers ce principe, et d'inciter les autres nations à se joindre à nous pour prendre ce nouvel engagement.

Cet engagement dépasse de beaucoup la simple compréhension scientifique ou technique des problèmes. Il s'insère dans un engagement bien plus global qui doit servir les relations humaines tout autant que la communauté des nations.

Nous avons pour défi d'exercer un leadership dans la poursuite du développement économique, un leadership qui atteste d'une responsabilité envers la gestion de l'environnement. Nous devons accepter le fait que le maintien d'un environnement sain n'est pas un obstacle au développement, mais une partie intégrante de la vie économique.

Je vous souhaite tout le succès voulu dans vos délibérations.